



艺术理事会平等、  
人权与多元化政策

# 爱尔兰艺术理事会始终致力于尊重、支持和包容来自社会各阶层、新老社区以及各种社会背景、种族和传统的意见和文化,它们构成了如今的爱尔兰文化。

本平等、人权与多元化 (EHRD) 政策建立在艺术理事会当前的一系列工作领域、发展和政策基础之上,其中包括艺术与残疾政策、文化多样性与艺术政策以及工作尊严政策。艺术理事会认识到,我们多年来一直在促进和支持发展举措,但在推动变革方面的工作仍过于局限和分散。

我们深知,爱尔兰艺术中仍然存在许多不平等现象,而且有很多人因为社会经济背景、种族、宗教信仰、性取向、性别认同、家庭状况、年龄、旅行者社区的成员身份,或者缺乏残障人士便利设施等等原因而无法充分接触和参与到艺术中。此外,Waking the Feminists(唤醒女权主义者)、Sounding the Feminists(女权主义的发声)和Fair Plé(平等对话)等运动表明,在各个艺术领域,女性艺术家在事业发展方面仍然面临严重阻碍,得不到与男性艺术家同等的待遇。

通过之前的研究和发展工作,艺术理事会深刻地认识到多元化和平等对艺术的重要性,它们不仅有助于发掘爱尔兰艺术和文化人才的全部潜能,还能推动不同艺术背景和观念的人相互沟通。多元化将带来无可比拟的机遇,促进艺术合作、创新和学习。

此外,我们相信,通过促进爱尔兰艺术中的平等、人权和多元化,我们将能收获富有挑战性、意义深远且更准确地反映当今社会的丰硕艺术成果和当代艺术实践。

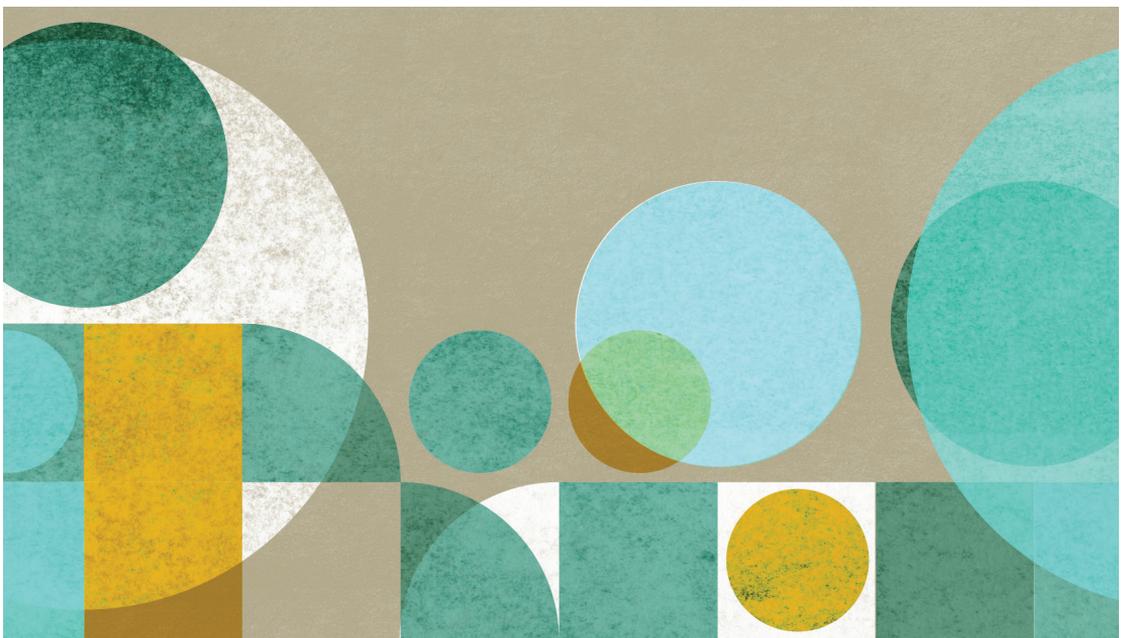


艺术理事会作为负责爱尔兰艺术发展的机构,必须采取积极主动的针对性方法来保障基本人权<sup>1</sup>:确保居住在爱尔兰的每个人都有机会接触和参与艺术。

**1 联合国《世界人权宣言》第 27 条。**

(1) 人人有权自由参加社会的文化生活,享受艺术,并分享科学进步及其产生的福利。

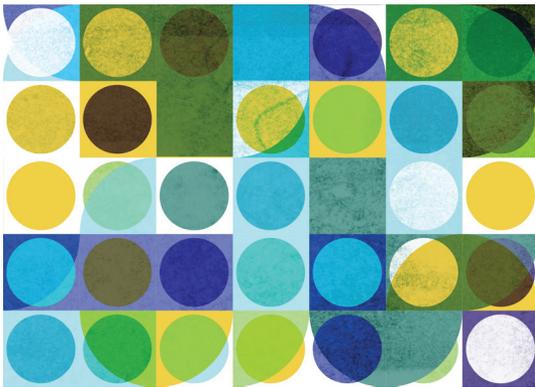
(2) 人人对由于他所创作的任何科学、文学或美术作品而产生的精神的和物质的利益,有享受保护的权利。



## 政策声明

未来几年,我们将积极采取行动,深入了解艺术中的不平等现象并制定出消除不平等的实质性方法,为此,我们发布了这项政策。我们认识到,政策必须从一开始就扎根于我们的组织结构和实践,因此,我们将努力确保我们的理事会、工作人员、顾问和专题小组成员最好地反映和代表当下多元化的爱尔兰。

多元化是爱尔兰艺术理事会 2015-2025 十年战略“Making Great Art Work”(成就伟大艺术)的一项核心价值观,即尊重艺术实践、公众参与以及社会和文化传统的多元化。这一核心价值观体现了组织对多元化的承诺和认可。本 EHRD 政策将平等、人权和多元化置于艺术理事会运营和战略计划的核心。这将需要我们从根本上改变我们的结构和运作方式,也要求我们所支持的爱尔兰艺术工作者做出改变。



艺术理事会认可并坚信,生活在爱尔兰的每个人都有创造、接触、享受和参与艺术的权利。为履行其公民和法律职责,艺术理事会通过发布 EHRD 政策:

- 坚持维护信念,即多元化组织是更具活力和效率的组织,并承担起作为政府机构的责任,更贴近于爱尔兰当下的社会群体。
- 致力于多元化创新工作,认识到加强艺术多元化和平等有利于激发爱尔兰更丰富的创造力,并对艺术发展以及更广泛的社会、文化和经济发展产生积极的影响。
- 阐明见解,即艺术产业需要反映出爱尔兰各个方面的多元化,确保实现机会、渠道、参与、成果以及代表权方面的平等。
- 承诺审查并调整奖励和资助计划,确保接受者和受益人更好地反映爱尔兰当下的社会群体,包括最弱势群体。

如需进一步了解艺术理事会的 EHRD 政策或联系 EHRD 项目负责人,请发送电子邮件给 Olwen Dawe ([olwen.dawe@artsCouncil.ie](mailto:olwen.dawe@artsCouncil.ie)) 或战略发展部经理 Monica Corcoran ([monica.corcoran@artsCouncil.ie](mailto:monica.corcoran@artsCouncil.ie))。

- 声明坚决履行公共部门公平责任(和平等法律),即禁止歧视并要求所有公共资金资助的组织采取积极的政策措施,让居住在爱尔兰的所有人都能享受到平等的机会、渠道和成果,而不论其性别、性取向、公民身份、家庭状况、宗教、年龄、残疾状况、种族或旅行者社区的成员身份。此外,艺术理事会认识到,必须从社会经济背景出发进一步保障机会、渠道和成果的平等。



the arts  
council  
as chomhairle  
ealaíon